



简报

【瑞华中文学校 2009 暑期班预告】

瑞华中文学校 2009 暑期班初步定于 2009 年 6 月 8 日开学, 2009 年 8 月 14 日结束, 为期约 10 周。具体安排将于近几周内将公布。请有兴趣的家长们作好报名准备。

【重申纪检】

警示! 纪律是学校的生命! 敬请家长们配合!

近日, 我们接到学校邻近居民的反映, 有个别家长“反其道而行之”, 从出口驶入, 或从入口驶出。这种逆行行车, 是交通法规所不允许的违法行为。特别是在 2:50PM 至 3:00PM 下午主课换班的时间段, 极易引发交通事故。为确保学校的正常运作, 请家长们请务必遵守交通法规, 以避免不必要的人为过失, 我们应以身作则, 为孩子们作出好的榜样。

【学生园地】

四年级习作选登 (继刊)

四年级中文班: 推荐老师: 孟瑞媛

小乌龟 曹冬惠

两年前的某一天, 我去朋友玲玲家玩。她带我去她的房间, 我看见她有两只小乌龟在鱼缸里游来游去。我觉得它们太可爱了! 我好想也有这样的小乌龟可以和它一起玩。

所以, 当妈妈来玲玲家接我的时候, 我就带她看小乌龟, 妈妈也觉得小乌龟很可爱。妈妈和我们都想买小乌龟。

我们打听是在中国城露天市场买的。于是, 我们在周末的一天, 全家开车一起去中国城买小乌龟。到了那里, 我们一起找啊找, 终于找到了一个摊子在卖小乌龟。这时姐姐选了一只大的; 我又为我的好朋友选了一只做她的礼物; 我选来选去, 有两只乌龟我不知该要哪一只。这时候卖乌龟的小姑娘告诉我两只乌龟中的很小那一只很安静, 我也因它很小很可爱, 所以我马上告诉妈妈: “我就要这一只!”

到现在只有我的乌龟还活着, 我每天喂它, 帮它换水, 跟它玩。乌龟快活地和我成了好朋友!

我的金鱼 韩敏轩

我有三条金鱼。最小的一条叫 Nemo, 它只有一条尾巴。中等的叫 Rainbow, 它是双尾巴。最大的那条叫 Shadow, 它是三尾巴。

每周二我爸爸要换鱼水, 然后我就喂鱼食。平时我每天也要喂鱼食。

我的三条小金鱼欢快地在我们家生活着, 我喜欢它们。

乌龟的故事 佟秀哲

我 2003 年和我的妈妈, 爸爸都去了上海看奶奶, 爷爷, 和外公。他们都很高兴看到我们。后来, 妈妈带我去花鸟市场。我们去(早)一些了, 就看到有很多很大的桶, 里面有好多好多的很小的乌龟都堆起来! 真可爱! 我问我的妈妈, “我可以买一个吗?”。妈妈回答说, “

温馨提示:

初春的早晨, 路面仍常结黑冰, 请安全行车。

Spring is coming, but it still has some black ice on the edges of road in the early morning. Please be careful while you are driving.

【中文实用网站 Useful URL for Chinese Readers】

免费计算机病毒检测软件 / free virus scan software:

<http://www.malwarebytes.org/>

【前台总值班表 Main Duty List】

学校的简报是学校与家长沟通的媒介, 请各位家长注意每期简报上的通知及值班表。为维护课堂秩序, 学校设有家长值班制。每学期由计算机程序安排, 每家一般每学期值班一至两次。值班表包括本星期, 及下两星期值班预告, 请家长们到前台索取简报, 行使您的权力的同时, 别忘了履行您的职责。本学期将有 17 周, 第一周是 01/10/09, 第十七周是 05/16/09; 本学期春假日期: 03/28/09, 04/04/09 (Spring break, no school);

Room	02/28/09	03/07/09	03/14/09
校委/董 1(上, 下午)	部瑞志	郭伯秋	郭志宏
纪检/前台 1(上午)	卢美娴	陈敏	卢美娴
纪检/前台 2(上午)	王中	赵永忠	王中
纪检/前台 1(下午)	金忠民	陈祖兴	金玲
纪检/前台 2(下午)	张亚娃	席密	何劫
纪检/大厅/打铃(下午)	章俊	刘善银	胡晓蕾
复印机/后大厅(下午)	陈方	杨中进	章俊

【上午家长值班表 Parent Duty for Morning Class】

Room	02/28/09	03/07/09	03/14/09
116 (上午)	Wang, Yalai	Liu, Qianping	储丹雅
117 (上午)	付凯丁	郑莹	Wang, Shaojiang
118 (上午)	梅治邦	Eness, Joanne	Ge, Siying
128 (上午)	Ding, Hong	Chen, Shan	Hou, Jiansheng
129 (上午)	Rang, Kit	陆家夷	Murphy, Mary
130 (上午)	王振永	王文华	王坚
131 (上午)	梅振权	Xu, Liangji	Dong, Debbie
132 (上午)	Xu, Kevin	Shi, Hairong	Chen, Yan
134 (上午)	Yuan, Gordon	Zhao, Yutong	Qian, Xiaohong
135 (上午)	邓燕	奚建	党玉梅
141 (上午)	吴举林	Wu, Yanfang	张湘云
142 (上午)	Yu, John	Zhang, Qingxiang	茹巍
143 (上午)	朱潜龙	Wu, Casey	卓婷婷
144 (上午)	张文军	Yin, Lan	刘红梅
147 (上午)	谭夏	杨万才	Camis, Sherry

【下午家长值班表 Parent Duty for Afternoon Class】

Room	02/28/09	03/07/09	03/14/09
Kids Dancing	Huang, Yihui	Li, Hui	Zhou, Guodong
101*(下午)	Liao, Weiguo	韩凯	Wei chen, Wei
102*(下午)	Yang, Anna	Schramka, Thomas	何洁慧
103*(下午)	Li, Yinsong	李波	Zheng, Dingwen

你可以买两个，看它们这么小！”“谢谢妈妈！”“我开心地(的)说。

所以我就送了两个小的乌龟。后来，我，妈妈，和爸爸要回到美国。奶奶，爷爷就帮我养我的乌龟。过了几个月奶奶寄电子邮件给我，说这两只(个)乌龟长得(的)好大！我听了就想要回到上海看他们(是)长得多大(少)了。再过了几个月，奶奶又送电子邮件给我，说一只(个)乌龟死了。我好伤心啊(阿)！有过了几星期，奶奶给我说一个很奇怪的事。一天奶奶在清洁缸的时候乌龟爬出窗，掉下楼，被人捡走了。(完)

感谢您的参与，感谢您的奉献！

【 教学经验交流 】

父母该分阶段教孩子学礼貌

摘自: <http://www.jysls.com/thread-479615-1-1.html>

对于婴幼儿来说，教授她礼貌课程无疑是对牛弹琴。即使当孩子开始学说话了，能够在父母的提示下说出“谢谢”、“再见”之类的礼貌用语，也并不意味就明白这些话语的含义，孩子只是在完成父母的指令而已。所以父母可以根据年龄特点来提示她学习礼貌。

第一阶段：言传身教

适合年龄段：出生至2岁

问：：1岁多的女儿长得很可爱，可就是当别人给她吃东西时，她只会拿了往嘴里塞。如何才能教会孩子懂谦让和感谢呢？

答：：对于婴幼儿来说，教授她礼貌课程无疑是对牛弹琴。即使当孩子开始学说话了，能够在父母的提示下说出“谢谢”、“再见”之类的礼貌用语，也并不意味就明白这些话语的含义，孩子只是在完成父母的指令而已。

提示：这个年龄段的孩子需要学习的东西很多，譬如走路、说话、吃饭、穿衣、游戏等，这个阶段的孩子模仿能力很强，因此，父母可通过亲身示范的方法，教会孩子懂礼貌，能够达到事半功倍的效果。虽然孩子一时不理解“尊敬”、“谦让”等概念的确切含义，但只要父母每天都用尊敬、谦让的态度对待别人，孩子就会注意进行模仿，这些都是孩子今后形成良好家教的基础。

此外，在日常生活中，可以提示孩子一些小动作：如在进门时和奶奶抱一抱；在大人接电话时安静5分钟。当孩子按要求做到了，父母应给予充分的表扬，让孩子知道这样做能得到大家的喜欢和赞赏。(未完)

【 广告 — 三代同堂的最佳选择！ 】

地址： 2260 Petworth Ct.
Units 101A + 102B

具体内容：

- ❖ 五大房三全卫
- ❖ 内外全新装修
- ❖ 两组全配备厨房（花岗岩，石英及进口瓷砖装潢）
- ❖ 私人内院紧邻步道
- ❖ 独立的餐厅和起居室
- ❖ 无障碍的舒适生活（全部无楼梯）
- ❖ 超过2600尺的居住空间
- ❖ 地点优良临近最佳学校（203学区）

经办人： Realtor: Bart Darfler

联系方法： (630) 548-4663 / www.bairdwarner.com/Bart.Darfler

104*(下午)	Chu, Cindy	陈美玉	Tong, Bing
105*(下午)	Li, Yingjie	王青士	Wu, Hao
106*(下午)	Ren, Kangtai	徐倩	Meng, Duosi
107*(下午)	Cai, Zhonghou	Ma, Shwu-fan	Fan, Li
108*(下午)	陈敏	Lu, Hao	张智雯
114*(下午)	Ren, Shangping	肖琳	鲁刚
115*(下午)	李宁 Nancy	Gao, Lianghe	Hu, Kathy
116*(下午)	金孝成	汤明	Wu, Shujun
117*(下午)	陈加栋	张晓辉	Wu, Teresa
118*(下午)	洪翔	Zhao, Yue	Hu, Yeqiong
128*(下午)	Kuang, Kuiyang	Liang, Frank	Sun, Lu
129*(下午)	黎青	贾宗良	顾全
130*(下午)	李平	王建新	Yan, Yong
131*(下午)	Tu, Xiaofang	Gao, Judy	Gong, Chao
132*(下午)	Ma, Xinfeng	Yang, Xuejun	Chen, Yiqing
133*(下午)	张洁	许宝凤	Qian, Haohua
134*(下午)	龚汀坚	庄艺	Liu, Xianzhong
135*(下午)	刘宏英	张弭	关瑞之
141*(下午)	张建安	Li, Peng	Ma, Jingyuan
142*(下午)	Vercoe, Fenghong	Zhou, Jill (qiuye)	Lin, Weihai
143*(下午)	Zhao, Yongsen	Zhang, Jintao	钱卫
144*(下午)	Lu, Changchun	Wang, Rong	吴妙雁
147*(下午)	汤爱华	唐英隽	Chen, Charles
142A(下午)	Wu, Weimin	Zhu, Qing	王成毅
140C(下午)	蔡艳阳	Yang, Wendy	Fan, Qionglin

【 本周讲座 1 】

自己创业，笑傲金融风暴，公司成立及相关税务知识讲座

主讲单位： Lee Financial Services

主讲人： 李凡会计师

时间： 2/28/2009 (1:00 PM- 2:50PM)

地点： Room 146

内容：
 。 Worry about losing job?
 。 Which business type fits my needs?
 。 How to form a business?
 。 What tax advantages I can obtain from a business?
 。 Will IRS watch after me?

名额有限，预定请电 (773) 474 6518

MS. LYNN Y. ZAK: Lynn.y.zak@leefinancialsvc.com

【 本周讲座 11 】

市场分析 & 401K 转换

主讲人： 王健 金融顾问/Wang, Jian Registered Investment Advisor

时间： 2/28/2009 (3:00 PM ~ 4:50PM)

地点： Ray Chinese School, Rm 146

(Kennedy Junior High School,
2929 Green Trails Drive, Lisle, IL 60532)

内容： 401K Rollover & market update

【 下周讲座 1 】

Vision Improvement Without Surgery - Ortho-K Technology

Speaker: Dr. Cary M. Herzberg O.D. FOAA 630-851-3338

Place: Ray Chinese School, Room 146

Date/Time: 03/07/2009 1:00-2:50 PM

Can you imagine the joy of waking up in the morning and not having to wear glasses or contact lenses during the day? Please come to the seminar and learn how Ortho-K contact lenses really work and how Ortho-K can have the rapid improvement in the vision of children and adults.